



people



人才

## CPCE Students CPCE 學生

Going by full-time student population, CPCE is one of the largest self-financing tertiary educational institutions in Hong Kong. The growing reputation of CPCE is due in no small part to its students' outstanding performance in local and international competitions.

以全日制學生人數計算，CPCE 是香港最大的自資專上院校之一。CPCE 學生在多個本地及國際比賽中的出眾表現，是 CPCE 能夠享有良好聲譽的重要原因。



## Student Achievements 學生成就

### Awards, Athletic Achievements and Exhibitions 獎項、運動成就及展覽

#### 1 Cross-Strait and Four Places College Student Innovation and Entrepreneurship Competition 2021

Four year-two students of Associate in Business (Accounting) and Associate in Business (Finance), namely Lui Tin-yan, Siu Hei-yu, Wan Ka-yan and Yung Wai-lam, won the First Prize in the Cross-Strait and Four Places College Student Innovation and Entrepreneurship Competition 2021 organised by Guangdong Polytechnic of Industry and Commerce. The competition attracted a total of 17 participating colleges and universities from Mainland China, Hong Kong, Macau and Taiwan, and the final round of the competition was conducted online on 18 June 2021.

#### 2 "Beat COVID" T-shirt Design Competition

Tsui Ching-man, a year-one student of Associate in Design (Visual Communication), won the Champion Award and Merit Award in the Open Group of the "Beat COVID" T-shirt Design Competition after going through public voting and two rounds of selection by the judging panel in April 2021. Organised by The Outstanding Young Persons' Association, Asia-Pacific Journal of Ophthalmology and Project Vision Charitable Foundation and supported by the Education Bureau and Food and Health Bureau of the HKSAR government, the competition aimed to increase students' awareness and knowledge of COVID-19.

#### 3 Chinese Overseas Student Federation Charity Foundation Scholarship

Gong Jiaqi, a year-two student of BA (Hons) in Business (International Business), was awarded the Chinese Overseas Student Federation Charity Foundation Scholarship in April 2021 in recognition of her outstanding academic and co-curricular performance.



1

#### 1 2021 兩岸四地大學生創新創業競賽

工商業副學士（會計）及工商業副學士（金融）四位二年級學生：雷天恩、蕭晞禱、溫家欣及翁瑋琳，於廣東工貿職業技術學院舉辦的「2021兩岸四地大學生創新創業競賽」中，贏得一等獎。競賽吸引了中國內地、香港、澳門和台灣合共 17 間學院和大學參加，決賽於 2021 年 6 月 18 日在網上舉行。

#### 2 「戰勝 COVID」T 恤設計比賽

設計學副學士（視覺傳意）一年級學生徐靖雯於 2021 年 4 月舉辦的「戰勝 COVID」T 恤設計比賽中，經過公眾投票及兩輪評審團的評分後，連奪公開組冠軍及優異獎兩獎。該比賽由傑出青年協會、亞太眼科醫學雜誌及亮睛工程慈善基金合辦，並獲香港特區政府教育局及食物及衛生局支持，旨在加強學生對新冠肺炎的意識及知識。

#### 3 中國海外學生聯合會慈善基金會獎學金

商業（榮譽）文學士（國際商業）二年級學生鞏佳琪，於 2021 年 4 月獲頒中國留學生聯盟慈善基金會獎學金，以表揚她傑出的學業及課外活動表現。



TSUI CHING MAN

TSUI CHING MAN



3





4



5



DAUGHTER WITH MOTHER

6

#### 4 2021 Hong Kong Logistics Case Contest

(From left) He Yawei, Li Po-ying and Ng Chung-ching, year-two students of BA (Hons) in Business (Operations and Supply Chain Management), received the first-runner up award in the 2021 Hong Kong Logistics Case Contest organised by Hong Kong Logistics Association on 27 March 2021.

They developed a well-thought-out plan to help a logistics company come up with cost-effective and innovative ideas for redesigning and enhancing its inbound logistics workflow, such as introducing automated data entry.

The contest attracted 27 teams formed by tertiary institutions including The Hong Kong Polytechnic University, The Hong Kong University of Science and Technology, The Hang Seng University of Hong Kong and UOW College Hong Kong.

#### 5 Hanfu Design Competition

Tsui Ching-man, a year-one student of Associate in Design (Visual Communication), was crowned champion in the Hanfu Design Competition (Open Category) organised by Olympian City for its Chinese New Year Cultural Extravaganza in February 2021.

#### 6 Design for Good Youth Competition 2020

Two year-one students of Associate in Design (Visual Communication), namely Tsui Ching-man and Wan Shuk-shan (middle), won the "First Place" (Public Group) in the Design for Good Youth Competition 2020 in February 2021. The competition aimed to deepen young people's understanding of NGOs and to support them by giving their products a fresh look to attract business amid the pandemic. Ching-man and Shuk-shan helped Amity, a social enterprise, to design the packaging for its Hojicha Crispy Nougat by using Mother's Day as the theme.

#### 4 2021 香港物流案例比賽

(左起) 商業（榮譽）文學士（營運及供應鏈管理）二年級學生何亞威、李寶瑩和伍宗清，於 2021 年 3 月 27 日在香港物流協會舉辦的 2021 香港物流案例比賽中獲得亞軍。

他們為一間物流公司精心構思了符合成本效益及創新的方案，重整及加強該公司的進貨物流工作流程，例如引入自動數據輸入系統。

參賽的 27 支隊伍來自多間大專院校，包括香港理工大學、香港科技大學、香港恒生大學和香港伍倫貢學院。

#### 5 漢服設計比賽

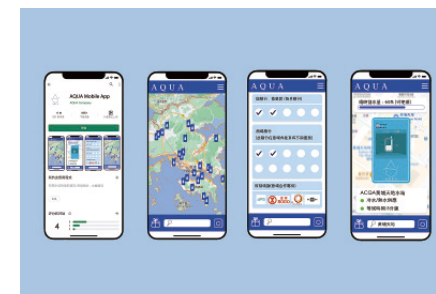
設計學副學士（視覺傳意）一年級學生徐靖雯，於 2021 年 2 月在奧海城舉辦的《迎福園遊會》漢服設計比賽中，榮獲公開組冠軍。

#### 6 2020 青年社企產品包裝設計大賽

設計學副學士（視覺傳意）兩位一年級學生徐靖雯及溫淑珊（中），於 2021 年 2 月舉行的 2020 青年社企產品包裝設計大賽中，贏得公開組「勝出設計」獎項。比賽旨在加強年輕人對非牟利機構的了解，並幫助這些機構重新設計產品的包裝，務求在「疫境」下仍能招徠生意。靖雯和淑珊以母親節為主題，為社企天糧行膳的焙茶雪花酥設計簇新包裝。



7



8



#### 7 The 16th Hong Kong Housing Society Award

The Hong Kong Housing Society presented the 16th Hong Kong Housing Society Award to encourage students to pursue studies in housing-related disciplines. Six students from BA (Hons) in Housing Management, BSc (Hons) in Building Engineering and Management, and BSc (Hons) in Surveying, namely Chan Wai-shan, Ma Sze-chai, Justin Mok, Julius Wan, Yok Kwok-ho Eric and Yuen Sum-wai, were each granted a scholarship or bursary at a virtual presentation ceremony held on 23 January 2021.

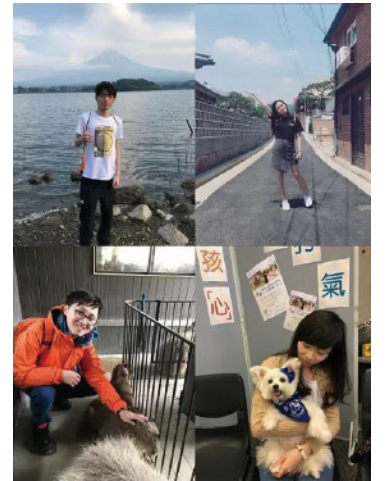
#### 8 HK4As Students' Award 2020

Three year-one students of Associate in Design (Advertising Design), namely Wong Sze-yu, Wong Tsz-shan and Wong Tsz-ching, were shortlisted as finalists in the HK4As Students' Award 2020. With the theme of Unbottle Water, the students designed a water container called AQUA-Bottless that could be buckled onto phone cases. They also created a mobile app that could locate the nearest public water dispenser. The innovative design, aiming to motivate citizens to bring their own water bottles, was ranked top 19 out of 111 contestants.

#### 9 Global Student Challenge 2020

A team of four year-two students of BSc (Hons) in Surveying, namely Chan Chun-on, Ma Sze-chai, Ng Shuk-ping and Wong Tsz-man, was the only team from Hong Kong to compete with five other finalists shortlisted out of 52 teams from around the world in the Global Student Challenge 2020.

The competition was organised by the Chartered Institute of Building in the UK, the world's largest professional body for construction management and leadership.



9

#### 7 第十六屆香港房屋協會獎助學金計劃

香港房屋協會舉辦第十六屆香港房屋協會獎助學金計劃，以鼓勵修讀房屋相關課程的學生。修讀房屋管理學（榮譽）文學士、建築工程及管理學（榮譽）理學士和地產及建設測量學（榮譽）理學士的六位學生：陳蔚珊、馬思齊、莫昭言、溫弦情、郁國浩及袁琛蔚，於 2021 年 1 月 23 日舉行的網上頒獎禮中，獲頒獎學金或助學金。

#### 8 香港廣告商會比賽 2020 年度學生大獎

設計學副學士（廣告設計）三位一年級學生：王思喻、黃子珊及王紫晴，入圍 2020 年度香港廣告商會學生大獎。比賽以 Unbottle Water 為主題，三位學生設計出可扣在手機殼上的水壺 AQUA-Bottless，並編寫了手機應用程式，可找尋距離最近的公眾飲水機，藉此鼓勵市民自攜水壺。這個創新設計在 111 份參賽作品中躋身 19 強。

#### 9 2020 年度全球學生挑戰賽

地產及建設測量學（榮譽）理學士四位二年級學生：陳俊安、馬思齊、吳淑萍及黃子紋，從 2020 年度全球學生挑戰賽 52 支來自多個國家的隊伍中脫穎而出，成為香港唯一晉身決賽六強的隊伍。

該比賽由全球最大的建築管理及領導專業團體英國特許建造學會舉辦。



### 10 “Check Your Trees, Minimise Risk” Bus Banner • Tram Body Advertising Design Competition

The Greening, Landscape and Tree Management Section of the Development Bureau held the “Check Your Trees, Minimise Risk - Bus Banner • Tram Body Advertising Design Competition” in November 2020. Out of over 540 entries, the one by Tsui Ching-man, a year-one student of Associate in Design (Visual Communication), won the Gold Award (Tertiary Education Category).

### 11 SOJLEHK Scholarship and Group Project Awards 2019/20

Five year-two students of Associate in Language and Culture won the SOJLEHK Group Project Award and the SOJLEHK Scholarship 2019/20 in November 2020. Yuen Lok-yiu, awardee of the Scholarship, also won the Group Project Award with her four group members, namely Chan Chun-kit, Mo Ching-hei, Yip Chau-man and Yuen Hiu-lam.

This scholarship scheme was offered by the Society of Japanese Language Education Hong Kong to encourage local sub-degree students to learn the Japanese language and culture.

### 12 Hong Kong Creative PR Competition 2019-2020

Competing in the final of the Hong Kong Creative PR Competition 2019-2020 against 12 other teams on 26 September 2020, five year-two students of Associate in Public Relations and Communication, namely Chan Yan-ki Kiki, Chan Yuen-sin Kelly, Li Ka-man Karmen, Tsang Cheuk-yau Katie and Wong Tsz-sze Shirley, received the Gold Award and The Most Innovative Public Relations Award in the tertiary category for their inspiring ideas in helping a local company to promote its brand.



10



12



11

### 10 「樹木有風險，記緊做年檢」巴士橫額 • 電車車身廣告設計比賽

發展局綠化、園境及樹木管理組於 2020 年 11 月舉辦「『樹木有風險，記緊做年檢』巴士橫額 • 電車車身廣告設計比賽」。在逾 540 份參賽作品中，設計學副學士（視覺傳意）一年級學生徐靖雯的設計奪得大專組金獎。

### 11 2019/20 年度香港日本語教育研究會獎學金及小組研究項目獎

2020 年 11 月，語文及文化副學士五位二年級學生獲香港日本語教育研究會頒發 2019/20 年度小組研究項目獎及獎學金。袁樂謠除獲頒獎學金外，還與四位組員陳駿傑、毛正熙、葉州敏和阮曉琳贏得小組研究項目獎。

香港日本語教育研究會獎學金計劃旨在鼓勵本地副學位學生學習日語和日本文化。

### 12 全港創意公關大賽 2019-2020

公關傳訊副學士五位二年級學生：陳欣琪、陳琬茜、李嘉雯、曾勻柔及黃子詩，於 2020 年 9 月 26 日舉行的全港創意公關大賽 2019-2020 決賽中，與另外 12 支隊伍對決。她們為一間本地公司推廣品牌，奪得大專組別金獎及最具創意公關獎。

### 13 Woodball Competition 2020/21

Yim Lok-lam, a year-two student of BA (Hons) in Hospitality Management and a member of the PolyU Woodball Team, was crowned champion with her teammates in the Woodball Competition 2020/21 (Women's Group) organised by The University Sports Federation of Hong Kong, China.

### 14 Farmland Eco-art Exhibition

Five year-one students of Associate in Design (Visual Communication), namely Lee Nok-ching Jane, Man Chun-shing Jason, Mui Cheuk-nam Victor, So Cheuk-lam and Tsoi Sze-wing, participated in the Farmland Eco-art Exhibition organised by the Hong Kong Bird Watching Society and Art Together. Each of them created a poster on the critically endangered and vulnerable species – yellow-breasted bunting. The exhibition was held from 11 to 17 April 2021 at Times Square in Causeway Bay.



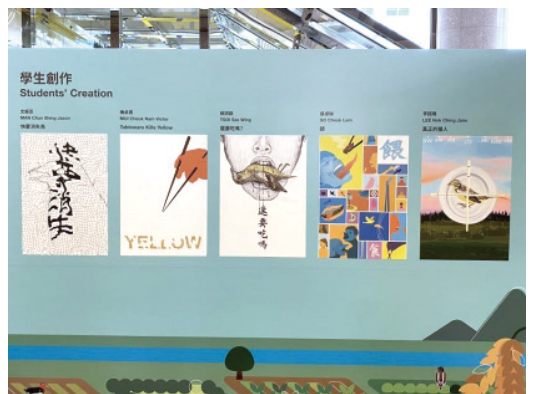
13

### 13 2020/21 活木球比賽

款待業管理（榮譽）文學士二年級學生嚴樂琳與理大活木球隊隊友於中國香港大專體育協會舉辦的大專活木球比賽 2020/21 中，奪得女子組冠軍。

### 14 農地生態藝術展

設計學副學士（視覺傳意）五位一年級學生李諾晴、文振丞、梅卓男、蘇卓琳及蔡詩穎各自設計了一張有關瀕危禾花雀的海報，參加香港觀鳥會及「藝術到家」合辦的農地生態藝術展。該展覽於 2021 年 4 月 11 至 17 日在銅鑼灣時代廣場舉行。



14

Student Enrolment Numbers in 2020/21  
2020/21 年度學生人數

Programme Category 課程類別	Number of Students 學生人數	
	Full-time 全日制	Part-time 兼讀制
Sub-Degree Programmes 副學位課程		
Programmes leading to PolyU-HKCC awards 理大香港專上學院學銜課程	9,157	-
Programme Leading to PolyU-SPEED award 理大專業進修學院學銜課程	-	25
Articulation Honours Degree Programmes 榮譽學士學位銜接課程		
Programmes leading to PolyU-SPEED awards 理大專業進修學院學銜課程	2,026	908
Programmes leading to PolyU awards 理大學銜課程	-	208
Total 總數	11,183	1,141

Figures as of 31 December 2020 截至 2020 年 12 月 31 日的數字

Graduate Numbers in 2020/21  
2020/21 年度畢業生人數

Level of Award 學術水平	Number of Graduates <sup>1</sup> 畢業生人數 <sup>1</sup>
Sub-degree <sup>2</sup> 副學位 <sup>2</sup>	3,818
Bachelor's Degree 學士學位	1,101
Total 總數	4,919

Figures as of 30 September 2021 截至 2021 年 9 月 30 日的數字

Remarks:

- 1 The total number of graduates from programmes leading to PolyU-HKCC and PolyU-SPEED awards
- 2 Including Associate Degree, Higher Diploma, Diploma, and Certificate

CPCE Staff  
CPCE 教職員

Staff Numbers  
教職員人數

	CPCE Four Academic Divisions CPCE 四個學部	Other CPCE Units and Offices CPCE 其他單位及部門	All CPCE Teaching Units and Offices 所有 CPCE 教學單位及部門
Full-time academic staff number 全職教學人員人數	291 <sup>1</sup>	7	298
Full-time non-academic staff number 全職非教學人員人數	18	289	307
<b>Total number of full-time staff 全職教職員總人數</b>	<b>309</b>	<b>296</b>	<b>605</b>

Figures as of 30 June 2021 截至 2021 年 6 月 30 日的數字

Remark:

1. Academic staff teaching HKCC and SPEED programmes

備註：

1. 教授 HKCC 及 SPEED 課程的教學人員



備註：

- 1 指各項理大香港專上學院學銜及理大專業進修學院學銜課程的總畢業生人數
- 2 包括副學士、高級文憑、文憑及證書



## Doctoral Degrees of CPCE Faculty Members

### CPCE 教員的博士學位資歷

Our faculty members possess doctoral degrees awarded by the following local and overseas universities:  
我們的教員擁有下列本地及海外大學頒授的博士學位：

#### Australia 澳洲

- Macquarie University  
麥覺理大學
- The University of Newcastle, Australia  
澳洲紐卡素大學
- The University of Sydney  
悉尼大學
- The University of Western Australia  
西澳大學
- University of South Australia  
南澳大學

#### Canada 加拿大

- Wilfrid Laurier University  
威爾弗里德•勞雷爾大學

#### Europe 歐洲

- Paris Diderot University  
巴黎狄德羅大學

#### Hong Kong 香港

- City University of Hong Kong  
香港城市大學
- Hong Kong Baptist University  
香港浸會大學
- The Chinese University of Hong Kong  
香港中文大學
- The Education University of Hong Kong  
香港教育大學
- The Hong Kong Polytechnic University  
香港理工大學
- The Hong Kong University of Science and Technology  
香港科技大學
- The University of Hong Kong  
香港大學

#### The Chinese Mainland and Other Asian Countries 中國內地及其他亞洲國家

- National University of Singapore  
新加坡國立大學
- Shanghai University of Finance and Economics  
上海財經大學

#### The United Kingdom 英國

- Council for National Academic Awards  
國家學術資格授予委員會
- Durham University  
杜倫大學
- Heriot-Watt University  
海華大學
- Imperial College London  
倫敦帝國學院
- King's College London  
倫敦國王學院
- Lancaster University  
蘭卡斯特大學
- The London School of Economics and Political Science  
倫敦政治經濟學院
- The University of Manchester  
曼徹斯特大學
- The University of Warwick  
華威大學
- University College London  
倫敦大學學院
- University of Birmingham  
伯明翰大學
- University of Bristol  
布里斯托大學
- University of Essex  
艾克斯大學

- University of Glasgow  
格拉斯哥大學
- University of Leicester  
萊斯特大學
- University of Liverpool  
利物浦大學
- University of London  
倫敦大學
- University of Newcastle upon Tyne  
泰恩河畔紐卡素大學
- University of Southampton  
南安普敦大學

#### The United States 美國

- Oklahoma State University  
奧克拉荷馬州立大學
- State University of New York, Upstate Medical University  
紐約州立大學上州醫科大學
- University at Albany, State University of New York  
紐約州立大學阿爾巴尼分校
- University of California  
加州大學
- University of Wisconsin-Madison  
威斯康辛大學麥迪遜分校

## Staff Achievements

### 教職員成就

Dr Brian Hung, Lecturer of the Division of Social Sciences, Humanities and Design, won the Vijay Mohan Social Change Award in the Philadelphia Asian American Film Festival 2020 with his documentary *Djembe in the 13 Streets*. The documentary, funded by the Hong Kong Arts Development Council, was also included in the Industry Selection – Media Library of Visions du Réel, International Film Festival Nyon in Switzerland in the same year and selected as one of the finalists in the Africa World Documentary Film Festival 2020 organised by the School of Theatre, Television, and Film at San Diego State University.



由社會科學、人文及設計學部講師洪光賢博士執導的紀錄片《十三街的非洲鼓》，在 2020 年度美國費城亞裔美國人電影節中，榮獲維傑·莫漢社會變革獎。這套由香港藝術發展局資助的紀錄片，更於同一年度入選瑞士尼翁國際紀錄片影展（瑞士真實影展）業界精選的媒體資料庫組別，以及聖地牙哥州立大學戲劇與影視學院非洲世界紀錄片電影節決賽。

*Djembe in the 13 Streets*, directed by Dr Brian Hung, receives the Vijay Mohan Social Change Award in the Philadelphia Asian American Film Festival 2020. 洪光賢博士執導的《十三街的非洲鼓》，在 2020 年度美國費城亞裔美國人電影節中，榮獲維傑·莫漢社會變革獎。

Dr Joseph So, Principal Lecturer of the Division of Science, Engineering and Health Studies, was elevated to Senior Member of the Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE) in April 2021 in recognition of his contribution to the industry, particularly that of nurturing talents.

The IEEE is the world's largest technical professional organisation with over 400,000 members from 160 countries. Among the members, less than 8% are awarded senior member status.

科技、工程及健康學部首席講師蘇志豪博士於 2021 年 4 月獲電機暨電子工程師學會晉升至資深會員，以表揚他對該行業的貢獻，特別是培育人才方面。

電機暨電子工程師學會是全球最大的專業技術組織，會員逾 40 萬名，來自 160 個國家，當中少於百分之八的會員擁有資深會員資格。

Dr Joseph So  
蘇志豪博士



Dr Daisy Lee, Senior Lecturer and Assistant Programme Director of the Division of Business and Hospitality Management, and Dr Tiffany Leung, Assistant Professor of the Faculty of Business in the City University of Macau, conducted a consultancy project for The Hong Kong Jockey Club (HKJC) Charities Trust. The consultancy project aims to articulate the HKJC Charities Trust's social impact on individuals and society delivered through Trust-initiated Projects (TIPS). The role of the HKJC Charities Trust as a proactive philanthropist for the betterment of the Hong Kong community is assessed from the perspectives of end and immediate beneficiaries, meso-level project partners, and the general public.

Dr Tiffany Leung  
梁靜嫻博士



工商及款待業管理學部高級講師及助理課程總監李雪梅博士與澳門城市大學商學院助理教授梁靜嫻博士，為香港賽馬會慈善信託基金進行顧問項目，以闡明香港賽馬會慈善信託基金「馬會主導慈善項目」對個人以至社會帶來的社會效益。項目會以最終及直接受惠者、中觀層面的項目夥伴，以及社會大眾的角度，評估香港賽馬會慈善信託基金這個積極的慈善企業在改善香港民生方面所起的作用。

Dr Daisy Lee  
李雪梅博士



Ms Olive Leung, Lecturer of the Division of Social Sciences, Humanities and Design, was invited by the Film Culture Centre (Hong Kong) to organise a Film Screening cum Discussion on 17 October 2020 for her three films, namely *REST*, *An Excuse* and *Nutty Woodpecker*, which shed light on how residents and shop tenants in To Kwa Wan responded to urban renewal.

Ms Leung was also invited by the Integrated Community Centre for Mental Wellness (Wan Chai), v-artist and KCYOUTHS to hold three similar film screenings in the year.



Ms Olive Leung's film screening  
梁菁雯女士的作品放映會

社會科學、人文及設計學部講師梁菁雯女士獲電影文化中心（香港）邀請，於2020年10月17日舉行「借彼樂土 — Olive（梁菁雯）作品放映及對談」，放映其三部作品：《散走》、《籍口》和《瘋狂的鴛》，探討土瓜灣居民和商戶如何面對社區重建。

梁女士亦獲精神健康綜合社區中心樂心匯（灣仔）、影行者和九龍城青年協進會邀請，於年內舉辦三場同類放映會。

## Staff Recognition 嘉許優秀教職員

CPCE presents the Research-Scholarly Performance Awards biennially to recognise academic staff's quality research and to pursue excellence in research and scholarly activities. The following academic staff members were honoured in 2019/20:

CPCE 每兩年一度頒發研究及學術表現獎，以表揚教員的優質研究，並鼓勵他們在研究及學術活動方面追求更卓越的表現。下列為2019/20年度獲嘉許的教員：

### CPCE Dean's Award for Outstanding Research-Scholarly Performance CPCE 院長特設研究及學術傑出表現獎



Dr Cindy Chen  
陳奕博士

Lecturer 講師  
Division of Science, Engineering and Health Studies  
科技、工程及健康學部



Dr Peggy Ng  
吳美蘭博士

Senior Lecturer 高級講師  
Division of Business and Hospitality Management  
工商及款待業管理學部

### CPCE Award for Outstanding Research-Scholarly Performance CPCE 研究及學術傑出表現獎



Mr Howard Chang  
張海活先生

Associate Division Head 學部副主任  
Division of Social Sciences, Humanities and Design  
社會科學、人文及設計學部



Dr Hongdi Ding  
丁泓棟博士

Lecturer 講師  
Division of Languages and Communication  
語文及傳意學部



Dr Joseph Lau  
劉銳業博士

Lecturer 講師  
Division of Business and Hospitality Management  
工商及款待業管理學部





*CPCE's management honours the recipients of the Research-Scholarly Performance Awards 2019/20 at the Award Presentation Ceremony.*  
CPCE 管理層在 2019/20 年度研究及學術表現獎頒獎典禮上嘉許各位得主。